35/32. Неблагоприятные последствия политической, военной, экономической и других форм помощи, оказываемой колониальным и расистским режимам в южной части Африки, для соблюдения прав человека

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 3382 (XXX) и 3383 (XXX) от 10 ноября 1975 года, 31/33 от 30 ноября 1976 года и 33/23 от 29 ноября 1978 года,

ссылаясь также на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, а также на свою резолюцию 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств,

памятуя о своей резолюции 3171 (XXVIII) от 17 декабря 1973 года о неотъемлемом суверенитете над природными ресурсами развивающихся стран и территорий, находящихся под колониальным и иностранным господством или господством режима апартеида,

ссылаясь на свои резолюции о военном сотрудничестве с Южной Африкой, а также на резолюции Совета Безопасности 418 (1977) от 4 ноября 1977 года и 421 (1977) от 9 декабря 1977 года,

принимая во внимание резолюции Комиссии по правам человека 7 (XXXIII) от 4 марта 1977 года², 6 (XXXIV) от 22 февраля 1978 года³, 9 (XXXV) от 5 марта 1979 года⁴ и 11 (XXXVI) от 26 февраля 1980 года⁵,

ссылаясь на соответствующие положения Заключительной декларации шестой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Гаване 3—9 сентября 1979 года⁶,

принимая во внимание, в частности, соответствующие решения, принятые Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства на ее семнадцатой очередной сессии, состоявшейся во Фритауне 1—4 июля 1980 года, в частности, Декларацию об иностранных капиталовложениях в Южной Африке, принятую Советом министров Организации африканского единства на его тридцать пятой очередной

сессии, состоявшейся во Фритауне 19—28 июня 1980 года⁷,

принимая к сведению резолюцию 2 (XXXIII) Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств от 2 сентября 1980 года⁸,

принимая к сведению также подготовленный Специальным докладчиком пересмотренный доклад о неблагоприятных последствиях политической, военной, экономической и других форм помощи, оказываемой колониальным и расистским режимам в южной части Африки, для соблюдения прав человека⁹,

подтверждая, что любое сотрудничество с расистским режимом Южной Африки является враждебным актом по отношению к угнетенным народам южной части Африки и наглым вызовом Организации Объединенных Наций и международному сообществу,

считая, что такое сотрудничество укрепляет расистский режим, поощряет его продолжать его репрессивную и агрессивную политику и серьезно ухудшает положение в южной части Африки, тем самым создавая угрозу международному миру и безопасности,

будучи глубоко обеспокоена тем, что ведущие западные и другие торговые партнеры Южной Африки продолжают сотрудничать с расистским режимом, и тем, что их сотрудничество представляет собой главное препятствие на пути ликвидации расистского режима и уничтожения бесчеловечной и преступной системы апартеида,

будучи встревожена продолжающимся сотрудничеством некоторых западных государств и Израиля с расистским режимом Южной Африки в ядерной области,

будучи глубоко встревожена сообщениями о том, что Южная Африка в сотрудничестве с Израилем произвела взрыв ядерного взрывного устройства,

выражая сожаление по поводу того, что Совет Безопасности не смог принять решений обязательного характера, с тем чтобы воспрепятствовать любому сотрудничеству с Южной Африкой в ядерной области,

признавая, что необходимо уделять первоочередное внимание международным действиям по обеспечению полного выполнения резолюций Организации Объединенных Наций для искоренения апартеида и освобождения народов южной части Африки,

сознавая постоянную необходимость мобилизации мирового общественного мнения против

² См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 6 (E/5927)*, глава XXI, раздел А.

³ См. *Официальные отчеты Экономического и социального Совета, 1978 год, Дополнение № 4 (E/1978/34)*, глава XXVI, раздел А.

⁴ Там же, 1979 год, *Дополнение № 6 (E/1979/36)*, глава XXIV, раздел А.

⁵ Там же, 1980 год, *Дополнение № 3 (E/1980/13 и Согг.1)*, глава XXVI, раздел А.

⁶ См. A/34/542, приложение.

⁷ См. A/35/463, приложение I, декларация CM/St.15 (XXXV).

⁸ См. E/CN.4/1413, глава XVII, раздел А.

⁹ E/CN.4/Sub.2/425 и Согг.1 — 3 и Add.1 — 7.

политической, военной, экономической и других форм помощи, оказываемой расистскому режиму Южной Африки,

1. *подтверждает* неотъемлемое право угнетенных народов южной части Африки на самоопределение, независимость и неотъемлемое право распоряжаться природными ресурсами своих территорий;

2. *вновь подтверждает* право этих народов на использование этих ресурсов для повышения своего благосостояния и на получение справедливой компенсации за эксплуатацию, истощение, утерю и обесценение этих природных ресурсов, включая компенсацию за эксплуатацию и хищническое использование своих людских ресурсов;

3. *решительно осуждает* сотрудничество некоторых членов Организации Североатлантического договора, Израиля и других государств, а также тех многонациональных корпораций и других организаций, которые поддерживают или продолжают расширять свое сотрудничество с расистским режимом Южной Африки, особенно в политической, экономической, военной и ядерной областях, тем самым поощряя этот режим к продолжению его бесчеловечной и преступной политики жестокого угнетения народов южной части Африки и лишения их прав человека;

4. *вновь подтверждает*, что те государства и организации, которые оказывают помощь расистскому режиму Южной Африки, становятся соучастниками в осуществлении этим режимом бесчеловечной практики расовой дискриминации, колониализма и апартеида;

5. *просит* Совет Безопасности в срочном порядке рассмотреть вопрос о введении всеобъемлющих и обязательных санкций против расистского режима Южной Африки в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций, предусматривающих, в частности:

a) запрещение всякой технической помощи или сотрудничества в производстве вооружений и военного снаряжения в Южной Африке;

b) прекращение всякого сотрудничества с Южной Африкой в ядерной области;

c) запрещение всех займов и инвестиций в Южной Африке и прекращение всей торговли с ней;

d) введение эмбарго на поставку нефти, нефтепродуктов и других стратегических сырьевых товаров в Южную Африку;

6. *призывает* все государства, специализированные учреждения и неправительственные организации оказывать максимально возможную поддержку освободительным движениям в южной части Африки, признанным Организацией Объединенных Наций и Организацией африканского единства;

7. *выражает признательность* Специальному докладчику за представленный им пересмотренный доклад;

8. *призывает* правительства тех стран, в которых расположены банки, транснациональные корпорации и другие организации, упомянутые и перечисленные в пересмотренном докладе, принять эффективные меры, с тем чтобы прекратить свою торговую, промышленную и инвестиционную деятельность на территории Южной Африки, а также на территории Намибии, незаконно оккупированной расистским режимом Претории;

9. *просит* Генерального секретаря передать пересмотренный доклад Специальному комитету против апартеида, Совету Организации Объединенных Наций по Намибии, другим заинтересованным органам системы Организации Объединенных Наций и региональным международным организациям;

10. *призывает* все государства, заинтересованные специализированные учреждения и региональные, межправительственные и другие организации предать широкой гласности этот доклад;

11. *предлагает* Комиссии по правам человека рассмотреть в первоочередном порядке на своей тридцать седьмой сессии вышеупомянутый доклад;

12. *постановляет* рассмотреть этот вопрос на своей тридцать седьмой сессии в первоочередном порядке в свете рекомендаций, которые могут быть ей представлены Подкомиссией по предупреждению дискриминации и защите меньшинств, Комиссией по правам человека, Экономическим и Социальным Советом, а также Специальным комитетом против апартеида.

*63-е пленарное заседание,
14 ноября 1980 года*

35/33. Десятилетие действий по борьбе против расизма и расовой дискриминации

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая свою решимость добиться полной ликвидации расизма, расовой дискриминации и апартеида,

вновь напоминая о том, что в своей резолюции 3057 (XXVIII) от 2 ноября 1973 года и в прилагаемой к ней Программе Десятилетия действий по борьбе против расизма и расовой дискриминации, а также в других соответствующих резолюциях она призвала все народы, правительства и учреждения продолжить усилия по искоренению расизма, расовой дискриминации и апартеида,

принимая во внимание Декларацию и Программу действий, принятые Всемирной конфе-